Договор публичной оферты оказания туристских услуг Агентством

1. Общие положения

- 1.1. Данный документ является официальным предложением Общества с ограниченной ответственностью Туристическая фирма «Вокруг света», для физических лиц заключить договор возмездного оказания услуг (далее Договор) и публикуется на сайте vs-travel.ru. В соответствии с пунктом 2 статьи 437 Гражданского Кодекса Российской Федерации данный документ является публичной офертой
- 1.2. Под физическими лицами понимаются дееспособные совершеннолетние граждане РФ. Услуги по Договору несовершеннолетним гражданам (старше 5 лет) оказываются только при сопровождении их законным представителем, либо на основании письменной доверенности. Для юридических лиц, индивидуальных предпринимателей, иностранных граждан и юридических лиц -нерезидентов РФ, лиц с детьми в возрасте до 5 лет, лиц с животными Договор действует только при дополнительных индивидуальных письменных согласованиях.
- 1.3. Договор заключается в особом порядке: путем акцепта условий публичной оферты, содержащей все существенные условия Договора, без подписания сторонами. Договор имеет юридическую силу в соответствии со ст. 434 Гражданского кодекса Российской Федерации и является равносильным документу, подписанному сторонами.
- 1.4. Договор является договором присоединения. Фактом, подтверждающим принятие изложенных ниже условий, и акцептом настоящей публичной оферты является совершение Заказчиком конклюдентных действий по заказу туристского продукта и его последующей оплате (в соответствии с пунктом 3 статьи 438 ГК РФ акцепт оферты равносилен заключению договора на условиях, изложенных в оферте).
- 1.5. Договор считается заключенным с момента его акцептации и действует до исполнения сторонами всех принятых обязательств по настоящему Договору.
- 1.6. Общество с ограниченной ответственностью Туристическая фирма «Вокруг света» в лице Директора Николюк Татьяны Павловны, действующего на основании Устава, именуемое в дальнейшем "Агентство", с одной стороны, и посетитель сайта vs-travel.ru физическое лицо, именуемый в дальнейшем "Заказчик", с другой стороны заключили настоящий Договор о нижеследующем:

2. Предмет договора

2.1. Предметом Договора является реализация Агентством, действующего на основании агентского договора с непосредственным Исполнителем (далее – Исполнитель), туристских и иных услуг Заказчику (далее – Услуги) на указанных ниже условиях.

Перечень Услуг, указан в официальном предложении Агентства, предоставленном Заказчику, в том числе, опубликованном на странице сайта Агентства vs-travel.ru. После согласования Сторонами основных потребительских свойств Услуг их перечень и информация об Исполнителе указываются в Туристической путевке (Приложение № 1), являющейся неотъемлемой частью Договора.

- 2.2. Условия Договора принимаются Заказчиком полностью. Свидетельством полного и безоговорочного акцепта (принятия) условий Договора является подписание Заказчиком Заявления о присоединении к Договору и (или) онлайн заказ туруслуг и их последующая оплата.
- 2.3. Если иное не предусмотрено Договором и не следует из существа обязательства или требований закона, договорные права и обязанности Заказчика распространяются также на туристов, в интересах которых заключен Договор.

3. Права и обязанности сторон

3.1. Агентство обязано:

- 3.1.1. Реализовать Заказчику Услуги.
- 3.1.2. Предоставить Заказчику необходимую и достоверную информацию:
- о потребительских свойствах Услуг;
- об обычаях местного населения, о религиозных обрядах, о святынях, памятниках природы, истории, культуры и других объектах туристского показа, находящихся под особой охраной, состоянии окружающей природной среды и т.д. (Если такая информация актуальна для данных Услуг и в объеме, необходимом для их потребления):
- о порядке и сроках предъявления Заказчиком претензий к Агентству и Исполнителю в случае нарушения ими условий договора.

Информация предоставляется Заказчику в наглядной форме посредством демонстрации описаний услуг на бумажных носителях, на экране мониторов, в устной форме, а также иными способами. Акцептируя Договор, Заказчик подтверждает свое ознакомление с указанной информацией и получение соответствующих материалов.

- 3.1.3. После акцепта договора Заказчиком, передать Заказчику документы, удостоверяющие право Заказчика на получение Услуг.
- 3.1.4. Принимать необходимые меры по обеспечению безопасности информации о полученных от Заказчика в процессе оказания Услуг персональных данных, в том числе при их обработке и использовании.
- 3.1.5. Своевременно сообщать Заказчику обо всех изменениях потребительских свойств Услуг, произошедших вследствие существенного изменения обстоятельств, из которых стороны исходили при заключении настоящего

договора или вследствие наступления обстоятельств непреодолимой силы. В случае повышения цен на оказанные услуги или изменении сроков оказания услуг по причинам, не зависящим от Агентства и Исполнителя, своевременно информировать Заказчика.

- 3.1.6. Уведомить о заключении Договора Исполнителя, непосредственно оказывающего Услуги.
- 3.1.7. Передать денежные средства, полученные от Заказчика Исполнителю в порядке, предусмотренном договором между Исполнителем и Агентством.

3.2. Агентство вправе:

- 3.2.1. Аннулировать on-line заявку, при неполучении от Заказчика оплаты.
- 3.2.2. Отказаться от исполнения Договора в случае нарушения Заказчиком порядка оплаты, а также в случаях не предоставления или несвоевременного предоставления Заказчиком сведений и документов, необходимых для исполнения Договора или нарушения Заказчиком иных обязанностей, установленных Договором. Расторгнуть Договор с Заказчиком в одностороннем порядке. Моментом расторжения Договора считается дата направления соответствующего сообщения Заказчику по адресу электронной почты или номеру телефона, представленным Заказчиком в качестве контактного.
- 3.2.2. Производить доставку информации Заказчику с помощью электронных списков рассылки, состоящих из добровольно предоставленных заказчиками e-mail адресов.

3.3. Исполнитель обязан:

- 3.3.1. Предоставить Услуги в полном объеме. Стоимость Услуг определяется Исполнителем.
- 3.1.2. Обеспечивать качество предоставляемых Услуг в соответствии со стандартами, утверждёнными законодательством Российской Федерации.

3.4. Исполнитель вправе:

- 3.4.1. Оказывать Услуги лично и/или привлекать к оказанию Услуг третьих лиц, неся за них ответственность, предусмотренную Договором.
- 3.4.2. При оказании услуги перевозки по заказу при посадке проверять наличие у туристов документов, удостоверяющих личность и их соответствие заранее предоставленным данным для формирования списка пассажиров. При несоответствии предоставленных данных или отсутствии документов, не допускать указанных пассажиров до перевозки.
- 3.4.3. При необходимости изменить порядок и время оказания Услуг, не меняя их количества, или, в случае невозможности оказания Услуг, предоставить равноценную замену, либо произвести возврат стоимости Услуг.
- 3.4.4. Отказаться от оказания Услуг, при условии компенсации Заказчику возникших в результате такого отказа убытков.

3.5. Заказчик обязан:

- 3.5.1. Своевременно оплатить забронированные Услуги в соответствии с ценами и на условиях, установленных Договором.
- 3.5.2. Самостоятельно ознакомиться с предоставленной Агентством информацией, в том числе на сайте Агентства <u>vs-travel.ru</u> о выбранных Услугах. При возникновении вопросов, обратиться за разъяснениями в офис Агентства по любому официально предоставленному каналу связи.
- 3.5.3. Предоставить Агентству подлинные, достоверные и достаточные персональные данные, необходимые для оформления Услуг. В том числе точную информацию о номере своего мобильного контактного телефона, адресе электронной почты, необходимые Агентству для оперативной связи с Заказчиком. Предоставить письменное личное согласие и получить согласие от всех третьих лиц, в интересах которых действует Заказчик, указанных в п.2.1. Договора, на обработку и передачу персональных данных Агентству и третьим лицам, в том числе трансграничную передачу, в случае если такая передача необходима для исполнения Договора.
- 3.5.4. В случае неполучения (по техническим или иным причинам) от Агентства в срок от 1 до 3 рабочих дней после произведенной оплаты необходимых документов, Заказчик обязан связаться с Агентством по телефону (495) 741-49-41 в рабочее время или выслать запрос с уведомлением о прочтении по адресу zayavka@vstravel.ru.
- 3.5.5. Вовремя прибыть к указанному месту оказания Услуг. Все расходы, связанные с опозданием к месту оказания Услуг, связанные с нарушением графика движения транспорта, дорожными заторами, аварийными ситуациями, Заказчик несет самостоятельно. Неявка или опоздание приравнивается к невозможности исполнения Договора, возникшей по вине Заказчика.
- 3.5.6. При автобусной перевозке предоставить Исполнителю в полном объеме сведения о пассажирах автобуса, которые подаются Исполнителем в Единую государственную информационную систему обеспечения транспортной безопасности (ЕГИС ОТБ Федеральный закон «О транспортной безопасности» № 16-ФЗ от 9 февраля 2007 г.) Сведения о пассажирах в ЕГИС ОТБ предоставляются не позднее одного дня до начала перевозки (ФИО, дата рождения, номер паспорта, гражданство). Указанная информация также вносится в список пассажиров. При посадке предъявить сопровождающему оригинал документа, удостоверяющего личность, сведения о котором были предоставлены Исполнителю.
- 3.5.7. Во время оказания Услуг: уважать и соблюдать законодательство, социальное устройство, обычаи, традиции, религиозные верования места временного пребывания; соблюдать установленные правила охраны природы, памятников истории и культуры; соблюдать правила личной безопасности; выполнять меры личной профилактики по инфекционным и паразитарным заболеваниям; относиться к имуществу третьих лиц с надлежащей заботливостью и осмотрительностью, соблюдать установленные третьими лицами правила пользования таким имуществом, не причинять вреда имуществу третьих лиц; незамедлительно информировать Агентство, а также представителей Исполнителя о неоказании или ненадлежащем оказании Услуг со стороны третьих лиц.
- 3.5.8. Довести до сведения Агентства информацию об известных ему обстоятельствах, препятствующих совершению поездки, к которым, в том числе, но не только, относятся различного рода заболевания Заказчика и

связанные с ними медицинские противопоказания (в том числе применительно к разным видам передвижения, смене климатических условий, особенностям национальной кухни, применению лекарственных средств и т.п.).

- 3.5.9. Ознакомить лиц, в чьих интересах действует Заказчик, с содержанием Договора и со всей информацией, предоставленной Агентством Заказчику в том случае, если Заказчик, заключил Договор не только от своего имени, но также в интересах третьих лиц; при этом Заказчик гарантирует наличие у себя полномочий на заключение Договора в интересах этих лиц.
- 3.5.10. В случае досрочного расторжения Договора компенсировать Исполнителю все фактические расходы, понесённые им в связи с исполнением обязанностей по настоящему Договору.
- 3.5.11. Внимательно ознакомиться с <u>Политикой конфиденциальности и защиты информации о</u> <u>персональных данных физических лиц</u> и, выразить согласие на обработку своих персональных данных, а также персональных данных лиц, в чьих интересах он заключил Договор.
- 3.5.12. Самостоятельно удостовериться в праве на выезд за пределы Российской Федерации и выезда с постоянного места жительства, как лица подлежащего мобилизационному призыву в соответствии с Указом Президента РФ «Об объявлении частичной мобилизации в РФ от 21.09.2022».

3.6. Заказчик вправе:

- 3.6.1. Получить от Агентства и Исполнителя оплаченные им Услуги в соответствии с условиями Договора.
- 3.6.2. Получать от Агентства информацию, связанную со сроками и условиями предоставления Услуг.
- 3.6.3. По согласованию с Агентством изменить количественный и качественный состав третьих лиц, в интересах которых заключен Договор. Изменения или аннуляция будут считаться действительными при письменном обращении Заказчика к Агентству и последующем письменном подтверждении изменения Агентством. Иные формы сообщений, получаемые Агентством от Заказчика (телефонные сообщения, СМС и проч.) принимаются Агентством в качестве предварительной информации, не являются официальными подтверждениями воли Заказчика об аннуляции или изменении Договора, не имеют правовых последствий для Сторон.
- 3.6.4. В любой момент до или во время оказания Услуг расторгнуть настоящий Договор с соблюдением правил возврата денег, установленных в п. 5. настоящего Договора. Датой расторжения Договора считается день получения Агентством заявления Заказчика в письменной форме в офисе Агентства или по электронной почте zayavka@vs-travel.ru. Денежные средства подлежат возврату Заказчику в той части, которая не пошла на покрытие расходов Исполнителя, т.е. за вычетом произведенных фактических расходов по исполнению Договора. Отказ от услуг после их оказания не принимается.

4. Правила и порядок бронирования и оплаты

4.1. Онлайн бронирование и оплата:

4.1.1. Заказчик выбирает на сайте <u>vs-travel.ru</u> Услуги, знакомится с их потребительскими свойствами, ценой и условиями их оказания. При необходимости заходит в раздел «Купить» и знакомится со всей необходимой информацией для онлайн бронирования и электронной оплаты Услуг банковской картой.

Выражая согласие с ней, Заказчик заполняет онлайн заявку. Оплачивает Услуги с помощью платёжной системы Platron.

- 4.1.2. Онлайн заявка Заказчика на бронирование Услуг содержит следующую обязательную информацию: наименование, состав Услуг, место и дату проведения, количество человек, персональные данные Заказчика: фамилию, имя, отчество, номер контактного мобильного телефона и адрес электронной почты.
- 4.1.3. Агентство отправляет все необходимые для оказания Услуг документы по электронной почте на указанный в заявке адрес Заказчика, после оплаты Заказчиком Услуг.
- 4.1.4. Агентство оставляет за собой право отклонить заявку Заказчика при невозможности исполнения Услуг по Договору, с уведомлением Заказчика по электронной почте.

4.2. Офлайн бронирование и оплата:

- 4.2.1. Заказчик может предварительно забронировать Услуги на сайте Исполнителя, либо обратившись по телефону (495) 741-49-41 в рабочее время.
- 4.2.2. В согласованное с Агентством время, Заказчик может лично прибыть в офис Агентства и произвести оплату забронированных Услуг. Оплата Заказчиком может быть совершена удалённо, на основании выставленного Агентством счёта.
- 4.2.3. Агентство передаёт Заказчику все необходимые для оказания Услуг документы. При удалённой оплате эти документы отправляются Агентством на адрес электронной почты, предоставленный Заказчиком.

5. Условия аннуляции и изменений оплаченных Услуг

- 5.1. Заказчик вправе расторгнуть Договор до начала поездки, известив в письменном виде (форма № 1) Агентство по электронной почте <u>zayavka@vs-travel.ru</u>. К рассмотрению принимаются аннуляции, полученные Агентством в письменном виде только в рабочие дни (понедельник пятница) с 10:00 до 19:00. Действительной признается только аннуляция, подтвержденная Агентством по электронной почте в рабочие дни (понедельник пятница) с 10:00 до 19:00.
- 5.2. Неявка или опоздание Заказчика ко времени оказания Услуг в место их оказания по любым причинам приравнивается к невозможности исполнения Договора, возникшей по вине Заказчика и не влечёт за собой возврат денежных средств, перечисленных Агентству.
- 5.3. В случае изменения или расторжения Договора и (или) отказа Заказчика от исполнения Договора Заказчик обязан возместить Агентству расходы, понесенные им и Исполнителем при исполнении Договора, в том числе денежные средства, переданные Агентством и Исполнителем третьим лицам до момента получения от Заказчика письменного извещения об изменении или расторжении Договора и (или) отказе Заказчика от исполнения Договора, а также подлежащие обязательной оплате третьим лицам в целях исполнения Договора с Заказчиком.

Комиссия платёжной системы, оплаченная Агентством за перевод платежа Заказчика, является финансовыми затратами Агентства и при расторжении Договора по инициативе Заказчика подлежит возмещению Заказчиком. Комиссия платёжной системы не может превышать 5% цены Услуг.

- 5.4. Размер фактических расходов Исполнителя, подлежащих возмещению Заказчиком при расторжении Договора и (или) отказе Заказчика от исполнения Договора, связан с предоплатой Услуг поставщикам и не является окончательным или установленным заранее. Расчёт фактически произведённых расходов производится в каждом случае индивидуально.
- 5.5. При аннуляции Исполнителем Услуг по объективным причинам Исполнитель возвращает Заказчику 100 % произведённой им оплаты. В случае подтвержденной Исполнителем заявки, Исполнитель компенсирует доказанные убытки, которые понес Заказчик в результате отказа Исполнителя.
- 5.6. В исключительных случаях возможна замена Исполнителем услуг, входящих в экскурсионную программу, на аналогичные услуги без взимания какой-либо доплаты со стороны Заказчика, перенос времени начала и окончания оказания Услуг, а также иные оправданные изменения, либо возврат денежных средств за не оказанные Услуги.
- 5.7. Расходы на Услуги, оказываемые для **сборных групп** (не индивидуально) не персонализируется и их расчет производится исходя из фактической численности группы (транспортные услуги, услуги гида, групповые билеты и т.д.).

6. Возврат денежных средств

- 6.1. Порядок возврата денежных средств Заказчику:
- При расторжении Договора и (или) отказе Заказчика от Услуг Заказчик высылает Исполнителю письменную аннуляцию по электронной почте <u>zayavka@vs-travel.ru</u>.
- Исполнитель рассматривает её в течение 2-х рабочих дней, определяет сумму, подлежащую возврату согласно п. 5.3, 5.4. и перечисляет деньги Заказчику в той же форме, в которой была произведена оплата, в сроки, определяемые правилами осуществления банковских операций (при оплате банковскими картами может длиться до 30 банковских дней).

7. Ответственность Сторон. Особые условия

- 7.1. Ответственность перед Заказчиком за неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств, указанных в п.3.3. Договора (в том числе ответственность за неоказание или ненадлежащее оказание Услуг, независимо от того, кем должны были оказываться или оказывались эти Услуги) несет Исполнитель. Исполнитель несет ответственность за качество и своевременность предоставляемых Услуг при выполнении Заказчиком условий настоящего Договора.
- 7.2. Агентство несет ответственность за невыполнение, либо ненадлежащее выполнение обязательств, указанных в п.3.1. Договора.
- 7.3. Исполнитель и Агентство не несут ответственности перед Заказчиком:
- за понесенные Заказчиком расходы и иные негативные последствия, возникшие вследствие: недостоверности, недостаточности предоставления Заказчиком сведений и персональных данных (в том числе неправильно указанный в заявке номер контактного телефона или e-mail адрес), необходимых для исполнения Договора.
- если Заказчик или лица, в интересах которых заключен Договор, совершают ошибочные действия, влекущие невозможность оказания им Услуг, или по причине возникших у них проблем, не связанных с волей Исполнителя (отсутствие доступа к сети, недостаток времени, болезнь или иные причины, затрудняющие или делающие невозможным выполнение ими требуемых действий).
- при утере, утрате, краже личного багажа, ценностей и документов Заказчика или лица, в интересах которых заключен Договор, в период поездки;
- в случае если у Заказчика или лица, в интересах которых заключен Договор, возникли проблемы вследствие отсутствия надлежащих документов или нарушения правил поведения в общественных местах;
- за не предоставление Услуг при наличии не зависящих от Исполнителя технических, организационных, финансовых и иных причин, препятствующих оказанию Услуг. Произведенная в данном случаях оплата Заказчиком Услуг возвращается Заказчику согласно условиям аннуляции, установленным в п. 5 настоящего Договора;
- в случае неправомерных действий Заказчика, или лица, в интересах которых заключен Договор, которые нанесли Исполнителю ущерб, Исполнитель может потребовать от Заказчика возмещения материального ущерба;
- за качество каналов связи общего пользования или служб, предоставляющих доступ Заказчику к информации о выбранных им Услугах.
- 7.4. При наличии каких-либо замечаний относительно качества услуг, оказываемых на протяжении путешествия или замечаний относительно действий третьих лиц, непосредственно оказывающих Заказчику услуги, Агентство рекомендует Заказчику незамедлительно известить сопровождающего гида или представителя принимающей стороны.
- 7.5. Форс-мажорные обстоятельства (пожар, военные действия, решения высших государственных органов, эпидемии, забастовки и т.п.), в результате которых не могут быть выполнены обязательства, вытекающие из настоящего Договора, освобождают Стороны от ответственности по обязательствам.
- 7.6. Изменение условий Договора в отношении отдельного Заказчика оформляется в виде отдельных договоров или дополнительных соглашений к настоящему Договору.
- 7.7. Заказчик предупрежден и согласен с тем, что
- в исключительных случаях возможна оправданная замена Исполнителем Услуг на аналогичные Услуги;
- комплексные услуги питания, оказываемые сборным туристическим группам, не рассчитаны на индивидуальные особенности туристов (диетические, лечебные, религиозные и иные ограничения).

8. Порядок решения споров. Порядок предъявления претензии.

- 8.1. В случаях возникновения разногласий и споров из-за неисполнения или ненадлежащего исполнения Договора или в связи с ним, Стороны будут стремиться к их урегулированию путем переговоров и достижению мирового решения или соглашения.
- 8.2. В соответствии со ст. 10 Закона РФ «Об основах туристской деятельности в Российской Федерации» письменная претензия к качеству туристических услуг предъявляется Заказчиком Исполнителю не позднее 20-ти дней с момента окончания поездки и рассматриваются в течение 10 дней после получения. В течение этого времени стороны информируют друг друга о принятом решении.
- 8.3. Претензия принимается Исполнителем **только от Заказчика**. От третьих лиц, в интересах которых заключён настоящий Договор, претензии не принимаются.
- 8.4. В случае не достижения соглашения в результате переговоров, спор разрешается в суде.

9. Заключение, изменение и расторжение договора

- 9.1. Моментом акцепта (принятия) и вступления в силу настоящего Договора считается подписание Заказчиком Заявления о присоединении к Договору и (или) заказ туруслуг и их последующая оплата.
- 9.2. Договор действует до исполнения Сторонами всех своих обязательств по настоящему Договору. Туристские и иные услуги, являющиеся предметом настоящего Договора, считаются предоставленными в полном объеме и надлежащим образом с момента выполнения Исполнителем и Агентством всех принятых обязательств, при условии отсутствия претензии со стороны Заказчика. При изменении редакции Договора до момента исполнения Сторонами всех своих обязательств, отношения Сторон регулируются условиями Договора в редакции, действовавшей на момент его акцепта Заказчиком. Тексты предыдущих редакций Договора находятся в общедоступном архиве на сайте vs-travel.ru.
- 9.3. Договор может быть изменен или расторгнут по соглашению Сторон или по иным основаниям, предусмотренным действующим законодательством или настоящим Договором.
- 9.4. Каждая из Сторон вправе потребовать изменения или расторжения Договора в связи с существенным изменением обстоятельств, из которых Стороны исходили при заключении Договора. К существенным изменениям обстоятельств относятся: ухудшение условий путешествия; изменение сроков совершения путешествия; рост свыше 10% транспортных тарифов и (или) стоимости иных услуг; невозможность совершения Заказчиком поездки по независящим от него обстоятельствам (болезнь Заказчика, другие обстоятельства).
- 9.5. По всем вопросам, не урегулированным настоящим Договором, стороны руководствуются действующим законодательством Российской Федерации.

10. Реквизиты Агентства

Юридический адрес: 111024 г. Москва ул. Авиамоторная, д.12, помещение XIX, комн. 17

Фактический адрес: 111024 г. Москва ул. Авиамоторная, д.12, оф. 818 ИНН 7708596369 КПП 772201001 ОКПО 95174109 ОГРН 1067746489843

р/с 40702810296000009510, в Филиал «Центральный» Банка ВТБ (ПАО) в г. Москве

к/с 30101810145250000411 БИК: 044525411

Тел / факс: +7 (495) 741-49-41 (многоканальный) zayavka@vs-travel.ru

8-963-641-82-01 (дежурный, работает в день отправления)